

## 義工服務申請表 Application Form for Volunteer Service

- 請用正楷填寫本表格或其影印本，然後交回 / 寄回尖沙咀九龍公園S4座或傳真 2735 8781 至本中心。申請者必須年滿十四歲或以上的香港居民。如欲查詢，請致電 2377 9275 / 2377 4825。
- Please send the completed form or its photocopy by mail to Health Education Exhibition and Resource Centre at Block S4, Kowloon Park, Tsim Sha Tsui, Kowloon or by fax 2735 8781. Applicants should be Hong Kong residents of 14 years old or above. For enquiry, please call 2377 9275 / 2377 4825.

中文姓名 Chinese Name	英文姓名 English Name	
出生日期 Date of Birth	年齡 Age	性別 Sex
身分證號碼 HKID Card No.	教育程度 Education	
職業 / 就讀班級 Profession/Class	工作機構 / 就讀學校 Name of Company/School Attending	
通訊地址 Correspondence Address		
聯絡電話號碼 (日) Telephone No. (Day)	(夜) (Night)	
傳真號碼 Fax No.	電郵地址 Email Address	
申請人簽署 Applicant's Signature	日期 Date	
* 家長 / 監護人簽署 * Parent's / Guardian's Signature	姓名 Name	日期 Date

\* 如申請者年齡少於十八歲，必須有家長或監護人加簽。

\* Countersigned by Parents / Guardians for those applicants below 18 years old.

申請人提供的資料會用作申請衛生教育展覽及資料中心義工服務。根據《個人資料(私隱)條例》，你有權要求查閱及更正所提供的個人資料。倘對填報個人資料一事有任何疑問，包括要求查閱或更改資料等，請與本中心總衛生督察聯絡。我們承諾在遵守《個人資料(私隱)條例》的規定方面，會完全符合，並且在可能情況下超越國際認可的個人資料保障水平。為履行此承諾，我們會確保屬下職員依從保安及保密方面最嚴格的規定。

The personal data provided by means of the form will be used for application for the volunteer service in the Health Education Exhibition and Resource Centre. You have the right to request access to and to correct personal data in accordance with Personal Data (Privacy) Ordinance. Enquiries concerning the personal data, including the request for access and correction, should be addressed to the Chief Health Inspector. We pledge to meet fully, and where possible exceed, internationally recognized standards of personal data privacy protection, in complying with the requirements for the Personal Data (Privacy) Ordinance. In doing so, we will ensure compliance by our staff with the strictest standards of security and confidentiality.

此欄由本中心職員填寫  
To be completed by Staff

訓練班日期  
Date of Training Course

義工編號  
Volunteer No.

# 義工計劃 Volunteer Scheme

---

## 服務性質 Service Nature

協助本中心舉辦活動和推廣食物安全及環境衛生的訊息。

To assist in organizing activities of the Centre and promoting the messages of food safety and environmental hygiene.

## 申請資格 Criteria

年滿十四歲或以上的香港居民 (\*)

Hong Kong residents of 14 years old or above (\*)

(\*) 如申請者年齡少於十八歲，必須有家長或監護人加簽。

(\*) countersigned by parents/guardians for those applicants below 18 years old.

## 申請表格 Application form

如閣下有興趣參加義工計劃，請填妥申請表，以郵寄、傳真、親身或以電子表格方式交回本中心。

For those interested in the Volunteer Scheme, please complete the Application Form and deliver to the Centre by mail, by fax, by hand or using e-form.

## 備註 Remarks

1. 一年內服務超過二十小時者，可獲得義工服務證書。

Issue of Certificate of Voluntary Service to those volunteers serving for more than 20 hours within the year.

2. 本活動可作香港青年獎勵計劃的金、銀和銅章級服務之考核。

Being qualified for the issue of Gold, Silver and Bronze Badges from The Hong Kong Award for Young People.

## 中心資料 Centre Information

---

### 地址 Address

九龍尖沙咀九龍公園S4座

Block S4, Kowloon Park, Tsim Sha Tsui, Kowloon

### 開放時間 Opening Hours

星期二、三、五及六：上午8時45分至下午6時15分

Tuesday, Wednesday, Friday and Saturday: 8:45 am to 6:15 pm

星期日：上午11時至下午9時 Sunday: 11:00 am to 9:00 pm

星期一、四及公眾假期休息

Monday, Thursday and Public Holidays: Closed

### 查詢電話 Enquiry

2377 9275/2377 4825

### 傳真 Fax

2735 8781